



The
MDRT Experience

and Global Conference

2016年1月28-30日 | 香港

HONG KONG CONVENTION AND EXHIBITION CENTRE

節目手冊



MDRT

The Premier Association of
Financial Professionals®

來自會長的話



親愛的貴賓：

歡迎蒞臨**2016百萬圓桌體驗暨全球大會**！

我們很高興看到您決定出席這次大會，這一定將是一次改變人生的體驗。《大會手冊》將讓您對會議的內容有全面的瞭解。我們將共同參加激勵人心的主場會議以及主題豐富、內容實用的研討會。ConneXion Zone®（交流區）的活動單元將為您提供與演講者以及其他與會者近距離互動的機會。如果您想在金融服務業長期保持成功，百萬圓桌絕對是您最佳的選擇。

如果您還沒有成為百萬圓桌會員，那麼這次將是瞭解加入百萬圓桌會員好處無與倫比的機會。我們希望很快就可以看到您加入百萬圓桌的大家庭。把這個週末所學的知識帶回去，星期一就應用在工作上，開始踏上實現百萬圓桌級別的業績的道路。

對於已經是會員的出席者，非常感謝您的支持，請把星期四下午16:30空出來，我們為您在會展中心大會堂(Grand Hall)舉辦會員專屬的活動。百萬圓桌執行委員會將分享他們在百萬圓桌的成長歷程以及一些優秀的成功策略與銷售技巧。我們期待在活動後的招待會上與您有更近距離的互動。

我們很高興把百萬圓桌會議的魔力帶給您。希望在這裡交流想法與經驗，分享感動與激勵能夠幫助您在事業更上一層樓，並且在人生的各個方面都能實現更高更遠的目標。

誠摯的問候，

BRIAN D. HECKERT, CLU, CHFC
百萬圓桌會長

2016百萬圓桌執行委員會

作為壽險與金融服務專業人士世界領先的卓越協會，美國百萬圓桌協會(Million Dollar Round Table, MDRT) 串聯全球43,000名會員，組成一個菁英匯聚、無與倫比的全球網絡。百萬圓桌會員為客戶提供寶貴的服務，被公認為是他們所服務領域的專家。百萬圓桌幫助會員把自己定位為值得信賴的顧問、優秀的典範以及行業和社區的領袖。

百萬圓桌由執行委員會帶領及管理，執行委員會共有五位委員，每年從會員中選舉產生。2015-2016年度百萬圓桌執行委員會委員如下：



BRIAN D. HECKERT
CLU, CHFC

BRIAN D. HECKERT, CLU, CHFC，來自美國伊利諾伊州納什維爾，百萬圓桌執行委員會會長。他擁有27年百萬圓桌會齡，獲得7次超級會員和8次頂尖會員資格榮譽。他是百萬圓桌榮譽軍團神劍騎士 (Legion of Honor Excalibur Knight) 級捐贈人，也是核心會員團 (Inner Circle Society) 成員。他在圓桌參與的志工服務包括：在百萬圓桌年會和百萬圓桌體驗會議上演講，在多個委員會和專責小組服務。他在百萬圓桌基金會的監事會服務3年，擔任過3次分會長。Heckert 是 Financial Solutions Midwest LLC 公司的創辦人兼負責人，這是一家理財規劃公司，專門提供有創意的退休規劃設計和收入分配規劃。



MARK J. HANNA
CLU, CHFC

MARK J. HANNA, CLU, CHFC，來自美國加利福尼亞州康科德，百萬圓桌第一副會長。他擁有27年百萬圓桌會齡，獲得3次超級會員和16次頂尖會員榮譽。HANNA 是百萬圓桌基金會皇家勳章神劍騎士 (ROYAL ORDER EXCALIBUR KNIGHT) 級捐贈人，也是核心成員團 (INNER CIRCLE SOCIETY) 成員，他在HANNA GLOBAL SOLUTIONS 擔任執行長，這是一家員工福利顧問和管理公司，提供全球人力資源管理解決方案。他在百萬圓桌的服務經驗非常豐富，曾在多個委員會和專責小組服務過；此外，也在當地、全州和全美的專業團體中非常活躍，擔任多個團體的理監事，包括：美國金融服務專業人士學會 (SOCIETY OF FINANCIAL SERVICE PROFESSIONALS, FSP) 金門和東灣分會會長和美國保險與金融顧問協會 (NATIONAL ASSOCIATION OF INSURANCE AND FINANCIAL ADVISORS, NAIFA) 舊金山分會會長以及美國金融服務專業人士學會總會理事。



JAMES DOUGLAS PITTMAN
CLU, CFP

JAMES DOUGLAS PITTMAN, CLU, CFP，來自美國俄勒岡州波特蘭，任百萬圓桌第二副會長。他擁有41年百萬圓桌會齡，曾獲得14次超級會員和5次頂尖會員資格。他也是百萬圓桌基金會鑽石騎士 (DIAMOND KNIGHT) 級捐款人，並在基金會監事會服務。PITTMAN 是 INSURANCE CONSULTING SERVICES INC. 公司創辦人兼總裁，這是 M BENEFIT SOLUTIONS 的附屬公司。在2009年，他榮獲俄勒岡保險與理財規劃師協會 (OREGON ASSOCIATION OF INSURANCE AND FINANCIAL PLANNERS) 頒發的 BUD HORN 獎。PITTMAN 曾擔任波特蘭遺產規劃委員會 (ESTATE PLANNING COUNCIL OF PORTLAND)、特許保險師 (CHARTERED LIFE UNDERWRITER, CLU) 以及特許財務顧問 (CHARTERED FINANCIAL CONSULTANT, CHFC) 波特蘭分會會長。



CAROLINE A. BANKS
FPFS

CAROLINE A. BANKS, FPFS，來自倫敦西區，百萬圓桌剛卸任會長，擁有26年百萬圓桌會齡，獲得21次頂尖會員榮譽。她是 CAROLINE BANKS & ASSOCIATES 公司總經理，這是英國第一家榮獲卓越註冊理財規劃稱號的公司。此外，BANKS 積極參與英國新模範顧問 (NEW MODEL ADVISER) 運動，她的公司在2013和2014年被 CITYWIRE 評為前100大顧問公司 (TOP 100 ADVISERS)，這些都是在英國金融顧問領域表現卓越的公司。BANKS 是百萬圓桌基金會活躍的志工，鑽石騎士 (DIAMOND KNIGHT) 級捐贈人，因協助 PSP 協會在對抗進行性核上神經麻痺症中所做的努力榮獲生命品質獎 (QUALITY OF LIFE AWARD)。



ROSS VANDERWOLF
CFP

ROSS VANDERWOLF, CFP，來自澳洲昆士蘭省毅力谷，是2015年度百萬圓桌執行委員會秘書長。他擁有28年百萬圓桌會齡，獲得9次超級會員和5次頂尖會員資格，是百萬圓桌基金會鑽石騎士 (DIAMOND KNIGHT) 級捐贈人。VANDERWOLF 具有33年行業經驗，是 ROTHGARD FINANCIAL PARTNERS 總經理，這是一家全面理財規劃服務公司。VANDERWOLF 目前在財務委員會和百萬圓桌基金會董事會服務。他三次被金融顧問協會 (THE ASSOCIATION OF FINANCIAL ADVISERS) 提名為年度最佳顧問 (ADVISER OF THE YEAR)。此外，他在2002和2007年被 AXA 金融顧問網評為年度最佳顧問 (STATE ADVISER OF THE YEAR)，以及2007年全美最佳顧問 (NATIONAL ADVISER OF THE YEAR)。

MDRT 體驗調查及社交媒體資訊

立即下載百萬圓桌應用程式！

密切留意百萬圓桌體驗大會最新消息。瞭解分會場動態、電子講義、安排日程。訪問Apple、Android、BlackBerry應用程式商店立即下載百萬圓桌活動(MDRT Event)指南。

在Twitter上關注我們

2016百萬圓桌體驗會議期間，百萬圓桌將在Twitter上與大家互動，歡迎積極參與。加入百萬圓桌Twitter社群，帳號是@MDRTweet，在發送訊息時請使用標籤#MDRT2016。

使用Twitter：

- 與演講嘉賓互動。
- 認識與自己有相同興趣的與會者。
- 用手機拍照上傳到Twitter上。
- 輸入關鍵字#MDRT2016搜尋大家對活動的看法。

如欲與百萬圓桌在Twitter上保持聯繫，請登錄Twitter.com或立即註冊一個新帳號。

會展中心無線上網的使用方法

1. 打開設備的無線連接，從無線網路連線列表中選擇“HKCEC_Free_Wifi”。
 2. 打開瀏覽器，訪問任何網頁。
 3. 您將看到登入頁面。請選擇“I agree”（我同意）按鈕。
 4. 網路連接這樣就開啟了。您可以在HKCEC無線網路的範圍內訪問您想訪問的網頁。
- 請注意**
- 每一位使用者，註冊後最多可以使用60分鐘的無線網路連接服務。
 - 如果電腦閒置30分鐘，無線網路連接服務的使用者帳號會自動登出。
 - 無線網路的連接情況與電腦和這項服務的兼容性有關，主辦方與HKCEC對此不做任何保證。
 - 由於無線網路是開放性的；因此不建議使用任何敏感或者保密的訊息。

活動問卷調查

完成問卷就有機會贏得**2018**百萬圓桌體驗暨全球大會的免費門票以及價值**100**美元的禮品卡！

感謝您參加在香港舉行的2016百萬圓桌體驗大會。百萬圓桌致力於為您提供最高品質的會議體驗。為了協助我們繼續提供高品質的會議，請填寫在會議資料包中所附的活動問卷調查。填寫完後，請將問卷投進主場會議會場外指定的問卷回收箱中。提交問卷，您還將有機會參加抽獎活動，獎品是免費參加2018年百萬圓桌體驗暨全球大會，以及價值100美元的Visa禮品卡。

*註：調查問卷有印尼文、中文、日文、韓文、越南文版本，歡迎前往同步翻譯櫃檯領取。

節目總覽

星期四
2016年1月28日

0800 – 0930

PGA說明會

0900 – 1730

登記櫃檯、百萬圓桌商店、百萬圓桌櫃檯以及百萬圓桌基金會展臺開放

1300 – 1600

主場會議

會長致歡迎詞
升旗儀式
白金贊助夥伴感謝

演講嘉賓：

- Richard Parks
- Bernie De Souza
- Vicki Writer
- Mary Fenwick
- Ross Bernstein

1600 – 1700

演講嘉賓區簽書時間安排表
Bernie De Souza, Richard Parks,
Dr. Ross Walker, Vicki Writer

1630 – 1730

百萬圓桌會員專屬會議
• 2016百萬圓桌執行委員會

1730 – 1830

百萬圓桌會員專屬招待會

星期五
2016年1月29日

0800 – 1730

登記櫃檯、百萬圓桌商店、百萬圓桌櫃檯以及百萬圓桌基金會展臺開放

0830 – 1130

主場會議

演講嘉賓：

- Phil Hansen
- Adelia Chung, CLU, ChFC,
and Spencer Dung
- Gigi Tung
- John Cremer
- Dr. Ross Walker
- Delatorro McNeal II, MS, CSP

1130 – 1400

午餐時間

1400 – 1500

演講嘉賓區簽書時間安排表
Mark Gungor,
Delatorro L. McNeal II, MS, CSP,
Alex Sheen

1400 – 1730

研討會

ConneXion Zone®
(交流區) 開放

1600 – 1700

演講嘉賓區簽書時間安排表
Adelia C. Chung, CLU, ChFC,
John Cremer, Phil Hansen

星期六
2016年1月30日

0800 – 1200

登記櫃檯、百萬圓桌商店、百萬圓桌櫃檯以及百萬圓桌基金會展臺開放

0830 – 1130

主場會議

演講嘉賓：

- Mark Gungor
- Dr. Christina Y. Liu
- James McEvoy, CLU, AEP
- Caroline A. Banks, FPFS
- Jennifer Bricker
- Alex Sheen

本會議手冊中的所有訊息截至印刷時均正確無誤。如有不慎遺漏任何訊息或為您造成任何不便，敬請諒解。



節目時間表

星期四, 2016年1月28日

0800 – 0930

PGA說明會

地點: HKCEC N201A

0900 – 1730

登記櫃檯開放

百萬圓桌商店, 百萬圓桌櫃檯以及百萬圓桌基金會展臺開放

地點: HKCEC Hall 5E

1300 – 1600

主場會議

會長致歡迎詞

升旗儀式

白金贊助夥伴感謝

地點: HKCEC Hall 5BC



RICHARD PARKS | 超越地平線(Beyond the Horizon)

Richard Parks是一名極限運動員, 喜歡探險和各種挑戰人類表現的極限運動。Parks靠著他堅強的意志創造歷史。他在2011年成為南北極長征挑戰(Three Poles Challenge)第一個在七個月的時間裡, 征服世界七大洲的最高峰、登上南極、北極和珠穆拉瑪峰頂端的人。在2014年, Parks從南極洲海岸到南極, 在毫無支援和協助的情況下, 創下了英國單人滑雪歷史上最快速度的記錄。聆聽他激勵人心的冒險故事, 他將用他獨特的方式與您分享實用的方法, 幫助您克服各種艱難的挑戰。



BERNIE DE SOUZA | 15個神奇詞語 (15 Magic Words)

Bernie De Souza是一位暢銷書作家, 著名的培訓師, 專門幫助財務顧問在不藉助推銷的方式下獲得更多的客戶。他瞭解顧問們如果想在銷售方面成功, 就必須盡可能充分地利用與準客戶和客戶在一起的時間。De Souza將在10分鐘的演講中介紹15個神奇的詞語, 能夠快速得到準客戶的配合。他將傳授問問題的技巧, 用最短的時間收集盡可能多的有用訊息。此外, 他將分享在什麼時機下以及如何達成交易, 以避免聽到“讓我再想一想”的托詞。



VICKI WRITER | 主宰你的人生(Tell Your Life Where to Go)

Vicki Writer是一位國際級演講嘉賓、作家兼教練, 她擅長巔峰績效與典範銷售實務培訓, 熱衷於開發人的潛能。Writer相信每個人都蘊藏了沒有被開發出來的巨大潛能。為了在生命中綻放, 我們要找到釋放這些潛能來實現我們的目標。Writer以協助團體和個人提高銷售與促進業務成長而著名。她是“The 360° Solution” 創辦人, 在金融服務領域的知名度非常高, 被譽為澳洲最佳轉介紹教練之一。



MARY FENWICK | 這跟金錢無關(It's Not About the Money)

Mary Fenwick的丈夫意外身亡, 就在她的保險業務員挺身而出幫助她與家人時, 她發現心情與金錢竟然有著很大的關聯。Fenwick將分享自己的親身故事, 解釋為什麼業務員的職責不只是銷售產品, 而是建立關係。銷售壽險是一回事, 然而, 當意外死亡發生時, 幫忙處理混亂的局面才是最重要的。Fenwick是《心理學》(Psychologies)雜誌的顧問專欄作家, 她根據自己的親身經歷幫助人們掌握建立長期、真摯的人際關係的技巧。



ROSS BERNSTEIN | 冠軍教你領導力(Leadership Lessons from Champions)

Ross Bernstein是一位暢銷書作家, 著有近50本運動書籍, 他是巔峰績效方面獲獎的演說家。Bernstein在過去20年中, 花了大量的時間研究冠軍團隊的成功基因。他發現偉大的領袖會想方設法激勵隊員做到更好, 那也是隊員追隨他們的原因所在。同樣的特點在極限運動員以及商業領域的巔峰績效人士中比比皆是。Bernstein將運用「從優秀到卓越」的理念(包括: 服務型領導力、創造卓越的文化、建立深入的關係、提供卓越的客戶服務), 教你如何通過從競爭中脫穎而出來拓展業務。

1600 – 1700

演講嘉賓區簽書時間安排表

地點: HKCEC Hall 5E

Bernie De Souza, Richard Parks, Dr. Ross Walker, Vicki Writer

1630 – 1730

會員專屬會議

地點: HKCEC Grand Hall



百萬圓桌執行委員會 | 菁英銷售技巧分享

Ross Vanderwolf, CFP, 主持人

向菁英中的菁英學習! 這個特別單元是專門為百萬圓桌會員所設計的, 邀請到2016百萬圓桌執行委員會, 分享他們各自在銷售方面的訣竅與秘訣, 主要是關於展業、銷售心理、工作效率等方面。這個單元結束後, 緊接著是百萬圓桌會員專屬的招待會。

1730 – 1830

會員專屬招待會

地點: HKCEC Grand Hall Foyer

星期五，2016年1月29日

0800 – 1730

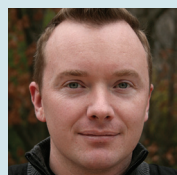
登記櫃檯開放
地點：HKCEC Hall 5E

0800 – 1730

登記櫃檯、
百萬圓桌商店、百萬圓桌櫃檯以及
百萬圓桌基金會展臺開放
地點：HKCEC Hall 5E

0830 – 1130

主場會議
地點：HKCEC Hall 5BC



PHIL HANSEN | 接受手抖(Embrace the Shake)

Phil Hansen曾經的夢想是成為一名藝術家。然而，在高中時，他的神經發生嚴重損傷，迫使他放棄夢想。後來，他積極接受自己身體的局限，翻轉不利因素為藝術創作的資糧，重新踏上逐夢之路。Hansen將在演講中分享如何換一個角度看待我們所面臨的困難或障礙，以及發現利用局限幫助我們成功的可能途徑。Hansen曾在許多大型會議上擔任主題演講嘉賓，包括：TED 2013、Adobe、諾貝爾和平獎世界分會以及Kimberly-Clark。作為商業藝術家，Hansen與許多客戶合作過，如：葛萊美、迪士尼、Skype、馬自達、以及洛克菲勒基金會。



**ADELIA CHUNG, CLU, CHFC與SPENCER DUNG | 意外的旅程
(An Unexpected Journey)**

Adelia C. Chung從事金融服務業已有30多年。她是百萬圓桌第一任女會長，曾在2005年擔任會長，擁有33年會齡，獲得8次超級會員和11次頂尖會員榮譽。她的兒子Spencer Dung，追隨她的腳步，不過開闢他自己的道路。Dung畢業於美國加州大學聖地牙哥分校，持有經濟學學士學位，目前在Foresters Financial擔任助理副總裁。這一對洋溢活力的母子搭檔有很多實用的技巧與您分享。他們將展示儘管時代在改變，但是業務的根本仍然沒有改變，真的存在基本又實用的成功法則。



GIGI TUNG | 「停止浪費 解決饑餓」

董愛麗女士是小寶慈善基金會創辦人，這是一家政府認可的慈善機構。在2011年開展第一個食物回收及援助計劃，宗旨為停止浪費、解決饑餓。「惜食堂」(Food Angel) 致力向本地飲食界回收仍可安全食用之剩餘食物，再經中央廚房烹煮成營養均衡的餐盒，最後免費派發給香港各地需要食物援助的人士。截至今天，這個計劃與100多家慈善團體合作，每天幫助回收超過4噸的食物，免於被棄置浪費。百萬圓桌基金會很自豪能夠與「惜食堂」合作，用愛與關懷為香港需要食物的人士送去更多食物。



JOHN CREMER | 分秒必爭(Make Every Moment Count)

想像一下，如果只要看一眼衣著的顏色就可以輕鬆決定出你所打交道的客戶的類型會怎樣？John Cremer將分析六種類型的人特點，介紹如何與每一種類型的人遊刃有餘地溝通。運用對每一種類型的人有特定吸引力的關鍵用詞，將讓你與對方快速拉近關係並建立信任的基礎。Cremer在傳授讀人的藝術(the art of reading people)方面有超過25年的獨門經驗。他著有《讀人》(Reading People)、《即興表演》(Improv)以及《讀人的藝術與科學》(The Art and Science of Reading People)。



DR. ROSS WALKER | 健康的5大關鍵要素(The 5 Keys to Ultimate Health)

很多人的夢想是擁有健康的身體。然而，健康問題的解決方案無法也不應該從藥物中去尋找。想要達到最健康的狀態有五大關鍵要素。Dr. Ross Walker 是一位心臟科醫生，著有七本暢銷書，包括《健康的5個階段》(5 Stages of Health)、《通往健康的高速公路》(Highway to Health)，他將在演講中探討如何掌握這五個關鍵要素。



**DELATORRO MCNEAL II, MS, CSP | 改變思路，改變人生
(Change Your Thinking, Change Your Life)**

你想做更多事情，更加多才多藝，成就更大嗎？你目前的思考水平無法達到你希望達到的目標，否則你早就做到了。你必須心甘情願改變自己，並且把自己推向更高的高度。Delatorro McNeal II, MS, CSP，將展示如何使用矩陣、代表內在心理轉變的外在生理表徵，實現頂尖績效。McNeal在過去15年中，從各個方面改變了許多人的生活。他是一名國際著名的巔峰績效專家、專題演說家、暢銷書作家。他持有人員績效提升(human performance enhancement)碩士學位，他的使命是幫助人們和團體發展到下一個高度。

1130 – 1400

午餐時間

1400 – 1500

演講嘉賓區簽書時間安排表

地點：HKCEC Hall 5E
Mark Gungor, Delatorro L. McNeal II, MS, CSP, Alex Sheen

1400 – 1730

星期五下午 – 研討會與CONNEXION ZONE (交流區) 演講

不要錯過星期五下午充滿知識性，引人入勝的研討會，以及ConneXion Zone (交流區) 的演講。這是您與成功百萬圓桌會員和主場會議演講嘉賓交流的機會。他們將分享理念、激勵與方法幫助您提高業務、更加成功。這張圖提供所有演講時段以及地點。在接下來幾頁，您可以看到有關演講內容和演講嘉賓的詳細介紹。

1600 – 1700

演講嘉賓區簽書時間安排表

地點：HKCEC Hall 5E
Adelia C. Chung, CLU, ChFC, John Cremer, Phil Hansen

研討會

1400 – 1530

第一分會場



JOHN CREMER | 如何像讀書一樣讀人(How to Read Someone Like a Book)

地點: HKCEC Hall 5BC

想像一下, 如果在與客戶打交道時, 只要短短幾秒的時間就可以立即瞭解他們, 拉近關係會怎樣? 再想像一下, 如果你能對自己的團隊成員更加瞭解, 知道使用什麼語言和畫面能夠激勵他們會怎樣? 在這個研討會中, 你將學習如何識別六種類型的人。這些方法對於你在工作和個人發展方面都會有非常大的幫助。這是互動性很強而且極其風趣幽默的演講。請帶著一顆開放的心參加! (本分會場為英語)



HENRY CHENG, CFP | 培養百萬圓桌會員的高效輔導技巧(MDRT through Effective Coaching)

地點: HKCEC Theatre 1

Henry Cheng擁有19年百萬圓桌會齡, 是香港保誠資深區域總監。他帶領的員工人數超過400人, 儘管如此, 他仍然積極參與第一線的銷售工作。Cheng運用真實的壽險案例, 探討如何成為一名高效率的教練或經理, 如何發現轉型的「熱鍵」, 以及如何幫助團隊成員實現目標。(本分會場為粵語)



MAY LEE | 問對問題, 成交大單(How to Close Big Ticket Cases by Asking the Right Questions)

地點: HKCEC Theatre 2

Sue Wee (May) Lee在1996年11月加入壽險業, 同年度就被評選為保險新人王(Rookie Agent Champion)。她獲得世界華人企業家(World Chinese Entrepreneurs)卓越成就獎(Excellence in Achievement)並創下大馬紀錄(Malaysia Book of Records)。May成為百萬圓桌會員已經有18年, 獲得1次超級會員以及13次頂尖會員榮譽。她將探討如何通過提出適當的問題成交大單從而成為百萬圓桌會員。(本分會場為華語)



DR. ROSS WALKER | 終極健康, 到底誰需要?(Ultimate Wellness-Who Needs It?)

地點: HKCEC Convention Hall

Dr. Ross Walker 在主場會議演講中介紹了終極健康的5大關鍵要素。在這個研討會中, Walker將深入這個主題, 討論藥物治療與自然療法。瞭解一下補充什麼營養對健康有幫助, 哪些補充品是騙人的。(本分會場為英語)(粵語和國語翻譯)

1600 – 1730

第二分會場



BERNIE DE SOUZA | 不用推銷, 立即建立信任(Building Instant Trust (Without Selling))

地點: HKCEC Hall 5BC

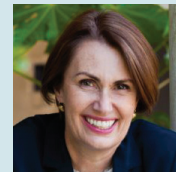
在這個研討會上, De Souza將傳授如何與充滿懷疑的準客戶立即建立聯繫。使用特定的詞語有助於快速打消準客戶內心的疑慮以及展開有意義的談話。你將瞭解為什麼四分之三的人無法與你產生聯繫的原因, 以及針對不同類型的人應該在措辭時使用哪些詞語。你將發現如何使用五個短語, 每次都能成功, 而且避免聽上去像在推銷。最後, 你將學習到如何運用這些對照原則輕鬆贏得更多生意。(本分會場為英語)



MATTHEW COLLINS | 與客戶建立信任(Building Trust with Clients)

地點: HKCEC Theatre 1

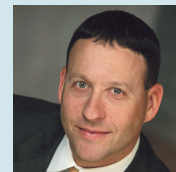
Matthew Collins, 擁有12年百萬圓桌會齡, 是澳洲資深衝浪划船賽冠軍。他的父親是保險業偶像Russell Collins, 他在1998年進入金融服務業, 與父親一起工作; 後來, 他買下父親的業務, 成功與自己的業務合併。Collins將分享他在衝浪划船中學到的經驗如何幫助他與客戶在信任和互相尊重的基礎上建立長期的關係。他也會講述自己在運動生涯中的培養起來的毅力如何幫助他戰勝成功道路上的各種障礙。(本分會場為英語)



MARY FENWICK | 問題頁(The Problem Page)

地點: HKCEC Theatre 2

Mary Fenwick透過不同尋常的道路成為一名「知心大姐」。她最早接受的是成為商業教練訓練, 她的導師是哈佛心理學教授。她的興趣是研究人們如何做出最好的表現以及如何自我管理。對與會者來說, 這是諮詢是什麼讓他們退縮的最好機會, 如: 與業務夥伴的關係、無法跟別人說不、對十幾歲的孩子感到頭痛、害怕被「認出」等。帶著你的問題來, 帶著解決這些生活和工作領域問題的新方法離開。(本分會場為英語)



ROSS BERNSTEIN | 冠軍密碼——誠信致勝(The Champion's Code: Winning with Integrity)

地點: HKCEC Convention Hall

是不是曾经好奇体育界为什么有些队伍总是赢得比赛, 而其他队伍总是逊色许多? 了解冠军具有的独特基因, 想一想你自己的基因。你拥有哪些独特之处会让客户选择与你做生意? Bernstein将传授如何通过提供卓越的客户服务创造“卓越的文化”、运用“魅力筹码”产生源源不绝的动力、提高人际关系的品质, 从“找订单的人”转变为“值得信赖的顾问”, 以及遵循自己的道德圭臬, 用诚信取胜。(本分會場為英語)(粵語和國語翻譯)

CONNEXION ZONE® (交流区) | 地點: HKCEC Hall 5E

演講嘉賓區1

1400-1425



NORHAYATI RAMLY | 我的10大銷售技巧(My Top 10 Sales Ideas)

Norhayati Ramly擁有11年百萬圓桌會齡, 獲得2次超級會員榮譽。她目前是營業處經理, 是HLA Nationwide的頂級業務員。她經常受邀在各種保險公司擔任演講嘉賓, 分享幫助成功的銷售技巧。(本分會場為英語)

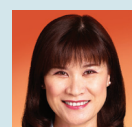
1430-1530



百萬圓桌執行委員會 | 問答單元

帶著你的問題, 向頂尖菁英請教。百萬圓桌執行委員會在這個輕鬆、實用的問答單元分享他們的建議與經驗。(本分會場為英語)

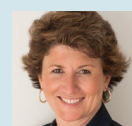
1600-1625



HUI LU (ANNER) HSUAN | 如何運用行銷工具改善服務(How to Use Marketing Tools to Improve Service)

Hui Lu (Anner) Hsuan擁有12年百萬圓桌會齡, 獲得2次超級會員榮譽。她在公司的各種銷售競賽中屢獲嘉獎, 在很多地方擔任導師和講師。她深信客戶服務對成功具有至關重要的意義, 她將在演講中分享她如何運用行銷工具改善服務。(本分會場為華語)

1630-1730




VICKI WRITER | 問答單元


主場會議演講嘉賓、巔峰績效專家、轉介紹教練Vicki Writer將回答聽眾的提問, 提供如何更好地為客戶服務以及實現更高成就的訣竅。(本分會場為英語)

演講嘉賓區2


1400-1425  GREGORY FOK, CFP | 百萬圓桌如何改變我的事業和生活
(How MDRT Changed My Business and My Life)
Gregory Fok, 擁有9年百萬圓桌會齡, 為了成功努力拼搏, 導致工作與生活失衡, 他在第二年勉強成為百萬圓桌會員, 然而, 第一次出席百萬圓桌年會的經歷, 徹底改變了他的做法, 如今, 他成功的業務只接受轉介紹。他將在這個環節分享他的個人故事。(本分會場為英語)


1430-1530  ADELIA CHUNG, CLU, CHFC與SPENCER DUNG | 師徒制輔導: 家庭傳統
(Mentoring: A Family Tradition)
百萬圓桌前會長Adelia Chung與兒子Spencer Dung來自擁有一個師徒制輔導傳統的家庭。Chung的導師是自己的父親, 同樣, 她也輔導很多新人在金融服務業發展, 她的兒子也是其中之一。Spencer Dung繼續這項家庭傳統。他目前自己招聘、培訓和輔導新的業務員。他們將在單元探討師徒制輔導的好處, 解答你的疑問。(本分會場為英語)


1600-1625  PRITI KUCHERIA, LUTCF, CFP | 她行, 我就行(**If She Can Do It, I Certainly Can**)
Priti Kucheria, 來自印度孟買, 擁有14年百萬圓桌會齡, 獲得2次超級會員和11次頂尖會員榮譽。她在進入金融顧問行業前曾是一名家庭主婦。她進入這個行業兩個月就達到百萬圓桌入會業績, 在兩年時間裡就成為超級會員。她的頂尖會員年資已經超過十年。Kucheria榮獲了很多公司和行業的嘉獎, 她將分享如何運用簡單的順口溜, 建立起源源不斷的業務流。(本分會場為印度語)


1630-1730  DR. ROSS WALKER | 健康問答單元
為了有最好的表現, 你必須有健康的體魄。Dr. Ross Walker, 著名心臟科醫生、暢銷書作家, 將回答令你感到疑惑的健康問題和疑慮。(本分會場為英語)

演講嘉賓區3


1400-1425  THI ANH THU NGUYEN | 百萬圓桌: 通向光明未來的道路
(MDRT: Leading to a Bright Future)
Thi Anh Thu Nguyen擁有13年百萬圓桌會齡, 獲得4次超級會員榮譽。想在金融服務業成功, 需要付出辛勤努力的工作, Thi Anh Thu將分享在百萬圓桌學習的方法和理念如何為與會者創造光明美好的未來。(本分會場為越南語)

1430-1530  RICHARD PARKS | 問答單元
極限運動員Richard Parks完成了許多人只能幻想去做的的事情。這是問他有關在世界各地冒險的問題以及學習如何把他總結出的經驗應用在工作 and 生活中的機會。(本分會場為英語)


1600-1625  REX LIM, RFC | 適合所有人的退休理念(**Retirement for All**)
Rex Lim, 擁有3年百萬圓桌會齡, 在從事壽險與理財服務業以前, 完成了銀行與金融專業的學習。在這個演講中, 他將分享自己如何運用適合所有人的退休理念來與客戶合作。(本分會場為粵語)

1630-1730  ATTILA SOLYMER | 避免異議(**Avoiding Objections**)
Attila Solymer擁有14年百萬圓桌會齡, 獲得5次超級會員以及5次頂尖會員榮譽。他是匈牙利百萬圓桌會員中最年輕的業務員。他從事壽險銷售已經長達16年, 服務過的客戶逾5,000人。Solymer將分享銷售策略和技巧幫助你避免異議, 獲得更多客戶。(本分會場為英語)

演講嘉賓區4

1400-1425  SUNG MAN PARK | 透過百萬圓桌成長(**Grow Through MDRT**)
Sung Man Park擁有11年百萬圓桌會齡, 獲得2次超級會員榮譽。他目前是百萬圓桌韓國分會主席, 擔任三位金融服務專業人士的導師。他將分享自己的親身經歷, 講述百萬圓桌如何幫助業務員在金融服務業成長。(本分會場為韓語)

1430-1530  PHIL HANSEN | 問答單元
百萬圓桌主場會議演講嘉賓、藝術家Phil Hansen將回答您的提問, 啟發您克服阻礙成功的各種限制。(本分會場為英語)

1600-1625  SHERRY ONG, SFA | 師徒制輔導的價值(**The Value of Mentoring**)
Sherry Ong擁有4年百萬圓桌會齡, 自從2008年進入壽險業。她將探討師徒制輔導如何為導師和學員都提供價值, 以及建立成功師徒輔導關係的要素。(本分會場為英語)

1630-1730  DELATORRO MCNEAL II, MS, CSP | 問答單元
百萬圓桌主場會議演講嘉賓Delatorro McNeal II在過去15年中改變了很多人的生命。把您的問題帶來, 他將幫助您在成功的路上走得更遠。(本分會場為英語)

科技區

1400-1425  HEROLD CHEN, CFP | 運用Wi-Fi的方法在15分鐘內成交
(Close in 15 Minutes with the Wi-Fi Method)
Herald Chen, 擁有4年百萬圓桌會齡, 設計了一套名為「Wi-Fi」的銷售方法, 向準客戶介紹準備好應急基金的重要性。他將展示如何使用Wi-Fi的方法在15分鐘內完成銷售。(本分會場為印尼語)

1430-1455  HIROSHI SASAMOTO, CFP | 獨立壽險業務的未來
(The Future of the Independent Insurance Business)
Hiroshi Sasamoto擁有26年百萬圓桌會齡, 獲得3次超級會員榮譽。他曾主修工程專業, 畢業後, 他在1988年進入壽險業。Sasamoto是Nexus K.K.公司執行長, 這家公司專門從事風險管理, 他將探討獨立壽險業務的未來前景。(本分會場為日語)

1500-1530  SUKANTA SINGHA ROY, CFC, FSS | 百萬圓桌網站: 學習更多, 成長更快
(MDRT.org: Know More to Grow More)
SUKANTA SINGHA ROY擁有2年百萬圓桌會齡, 是一位來自印度加爾各答的理財顧問, 主要與LIFE INSURANCE CORPORATION OF INDIA (印度壽險公司) 合作。他相信百萬圓桌網站是保險專業人士的最好的資源, 所有保險專業人士每天都應該使用網站獲得知識, 發展業務。ROY將分享如何充分利用百萬圓桌網站這個寶貴的資源。(本分會場為英語)

1600-1625  PORNPRAPA SUKREEPIROM | 拓展業務的創新方法與策略
(Innovative Ideas and Powerful Strategies to Grow Your Business)
Pornprapa Sukreepirom擁有7年百萬圓桌會齡, 獲得1次超級會員榮譽。Sukreepirom在她的演講中將分享幫助她與客戶、影響力中心(centers of influence)建立人脈的經營管理理念, 並介紹幫助您拓展業務的創新方法與策略。(本分會場為泰語)

星期五，2016年1月29日 (CONNEXION ZONE, CONTINUED)

科技區 (CONTINUED)

1630-1655



BENNIE WEI CHUAN HOO | 達到百萬圓桌的銷售技巧

Bennie Wei Chuan Hoo擁有12年百萬圓桌會齡。他將分享把市場從中階市場轉到高淨值市場的秘訣。通過挖掘高淨值人群的需求，使用特定的技巧，關注特定的特點，業務員可以持續達到百萬圓桌會員的業績標準。
(本分會場為華語)

1700-1730



SUKANTA SINGHA ROY, CFC, FSS | 百萬圓桌網站：學習更多，成長更快 (MDRT.org: Know More to Grow More)
(重複分會場)

Sukanta Singha Roy擁有2年百萬圓桌會齡，是一位來自印度加爾各答的理財顧問，主要與Life Insurance Corporation of India (印度壽險公司) 合作。他相信百萬圓桌網站是保險專業人士的最好的資源，所有保險專業人士每天都應該使用網站獲得知識，發展業務。Roy將分享如何利用百萬圓桌網站這個寶貴的資源。(本分會場為英語)

星期六，2016年1月30日

0800 – 1200

登記櫃檯開放

地點：HKCEC Hall 5E

0800 – 1200

百萬圓桌商店、
百萬圓桌櫃檯以及
百萬圓桌基金會展臺開放

地點：HKCEC Hall 5E

0830 – 1130

主場會議

地點：HKCEC Hall 5BC



MARK GUNGOR | 大腦的故事(A Tale of Two Brains)

Mark Gungor是婚姻與家庭方面深受歡迎的國際級演講大師。他以坦誠、幽默的方式與令人印象深刻的闡述和微笑的力量傳授增進婚姻關係的方法。多年來舉辦說明會以及與夫妻合作，Gungor診斷出很多不和諧的根本原因：明顯的大腦特徵。屆時，您可以在笑聲中瞭解男性與女性大腦不同的運作方式，以及這些差異為什麼會經常引起誤解。

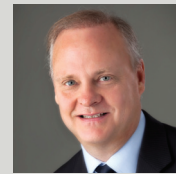
星期六，2016年1月30日



劉憶如博士 | 何去何從，路在何方？

(Where Have We Been, Where Are We Going?)

客戶期待顧問能夠回答他們對於經濟的疑問。劉憶如博士持有芝加哥大學(the University of Chicago)財務學碩士和經濟學博士學位，她在經濟與金融政策方面擁有多年的經驗，她將在演講中探討股票市場的短期和長期展望。在這個單元，百萬圓桌第一副會長Mark J. Hanna將擔任主持人，劉博士將分享在市場不太景氣時如何成為更優秀的顧問。



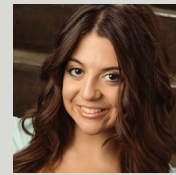
JAMES MCEVOY, CLU, AEP | 理財無國界(World Without Borders)

Jim McEvoy，擁有25年百萬圓桌會齡，獲得10次超級會員資格，是Cross Border Planning (跨國界規劃) 公司的所有人兼總經理，這是一家註冊在比利時的公司。他將分享自己成為理財顧問的迂迴之路，以及他如何幫助不住在美國的客戶在遵守美國遺產與稅法規範的前提下，協調他們進行理財規劃，以符合他們所居住國家的相關法令與規定。他將探討自己成功的訣竅，包括找到出色的導師，設立目標，適應變化，勇於冒險，培養韌性，走過困難時期。他激發每個人要有願景，大膽追夢。



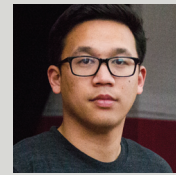
CAROLINE BANKS, FPFS | 無限的商機(Limitless Opportunities)

百萬圓桌剛卸任會長Caroline A. Banks將告訴與會者為什麼設立業績目標以及開展各種創新策略是在金融服務業成功的關鍵。Banks將討論為什麼嚴格自律、未雨綢繆、保持彈性是在不斷變化的環境中成功的最佳方式。她將向希望沿著百萬圓桌道路成功的顧問介紹一些實用的方法。Banks擁有26年百萬圓桌會齡，獲得21次頂尖會員。她是Caroline Banks and Associates的總經理，這家公司是英國最早被授予著名的註冊理財規劃公司(Chartered Financial Planning)稱號的公司之一。



JENNIFER BRICKER | 相信自己(Just Believe)

Jennifer Bricker是一位成就卓越的雜技演員和高空雜技演員，有著不可思議的生命故事。她將分享相信的力量、愛與毅力如何幫助她成功。Bricker將讓您相信每個人都有獨特的天賦、才華與能力，而且可以從家庭、社區，以及每天與自己並肩奮戰的團隊中找到優勢，成就輝煌。

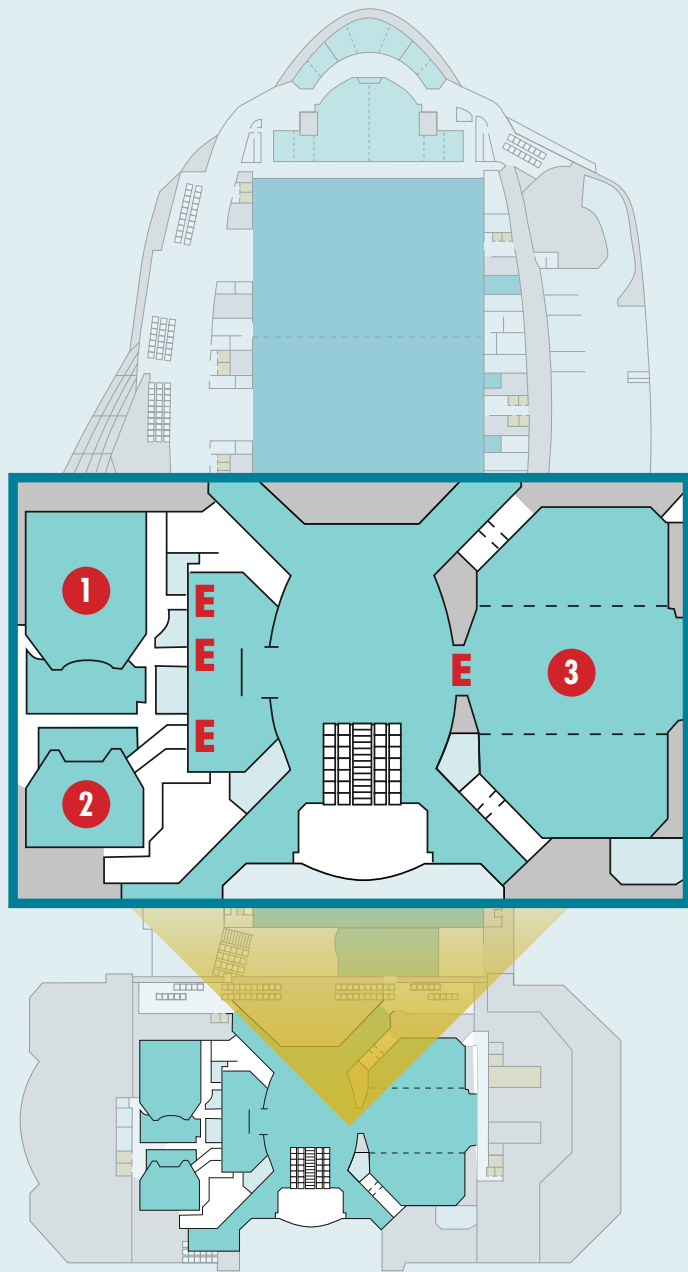


ALEX SHEEN | 一諾千金(because I said I would)

一諾千金(Because I said I would)是一個非營利社會運動團體，致力於通過推廣承諾的重要性來讓世界更美好。Alex Sheen是一諾千金的創辦人，將講述自己生活中以及來自這項運動支持者的一些感人至深有關承諾的故事，鼓舞和激勵您重視自己的承諾。通過信守承諾培養品格和領導力將對所有的與會者都有幫助，因為他們都在努力為世界產生積極的影響。

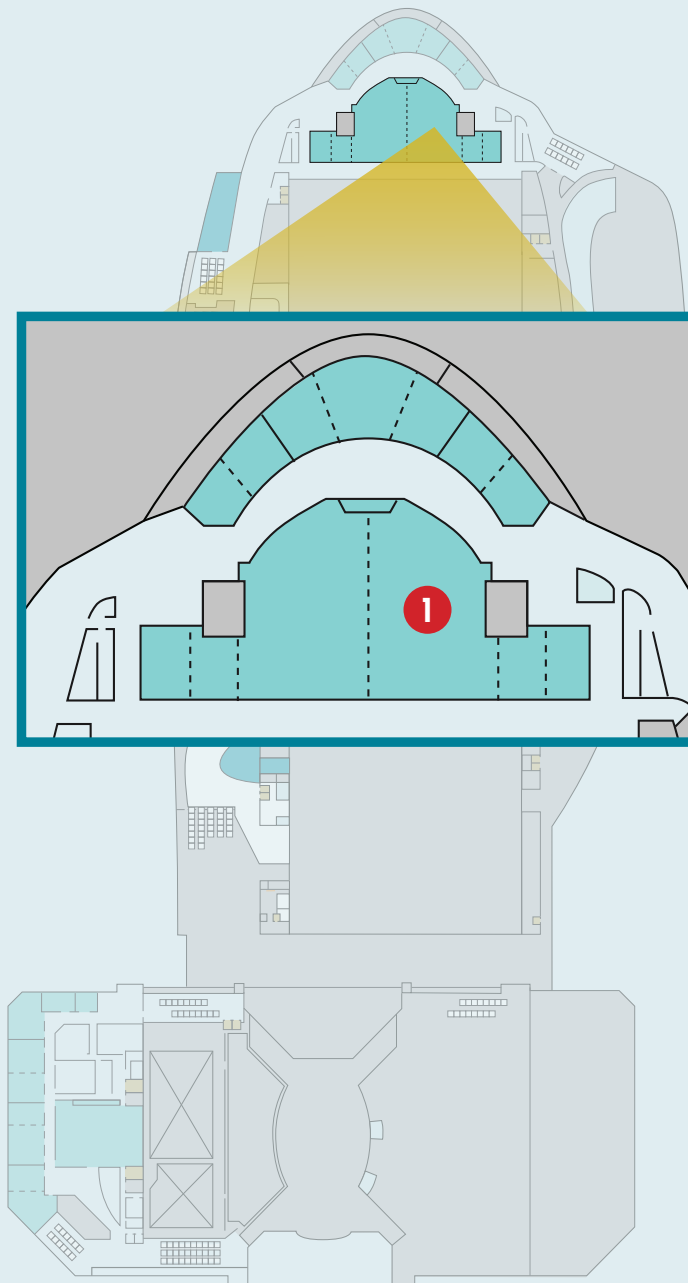
L1

- 1 WORKSHOP THEATER 1
- 2 WORKSHOP THEATER 2
- 3 WORKSHOP CONVENTION HALL
- E ENTRANCE



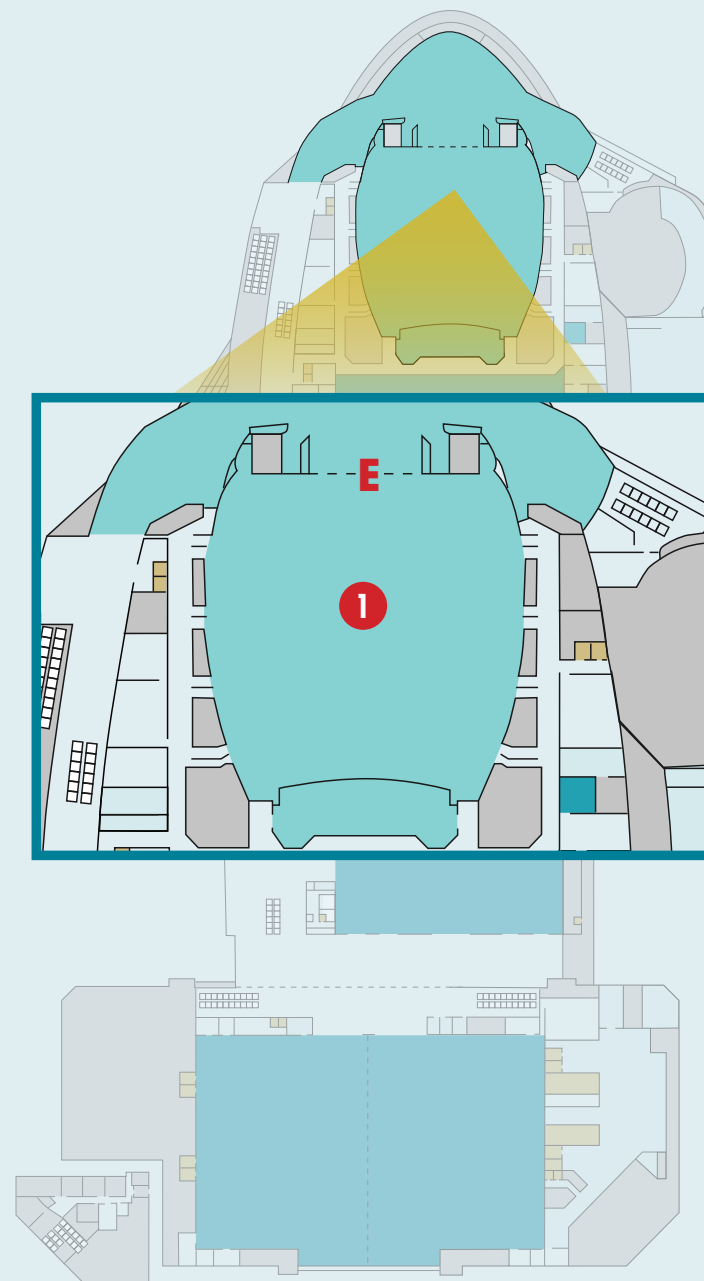
L2

- 1 PGA ORIENTATION ROOM N201A



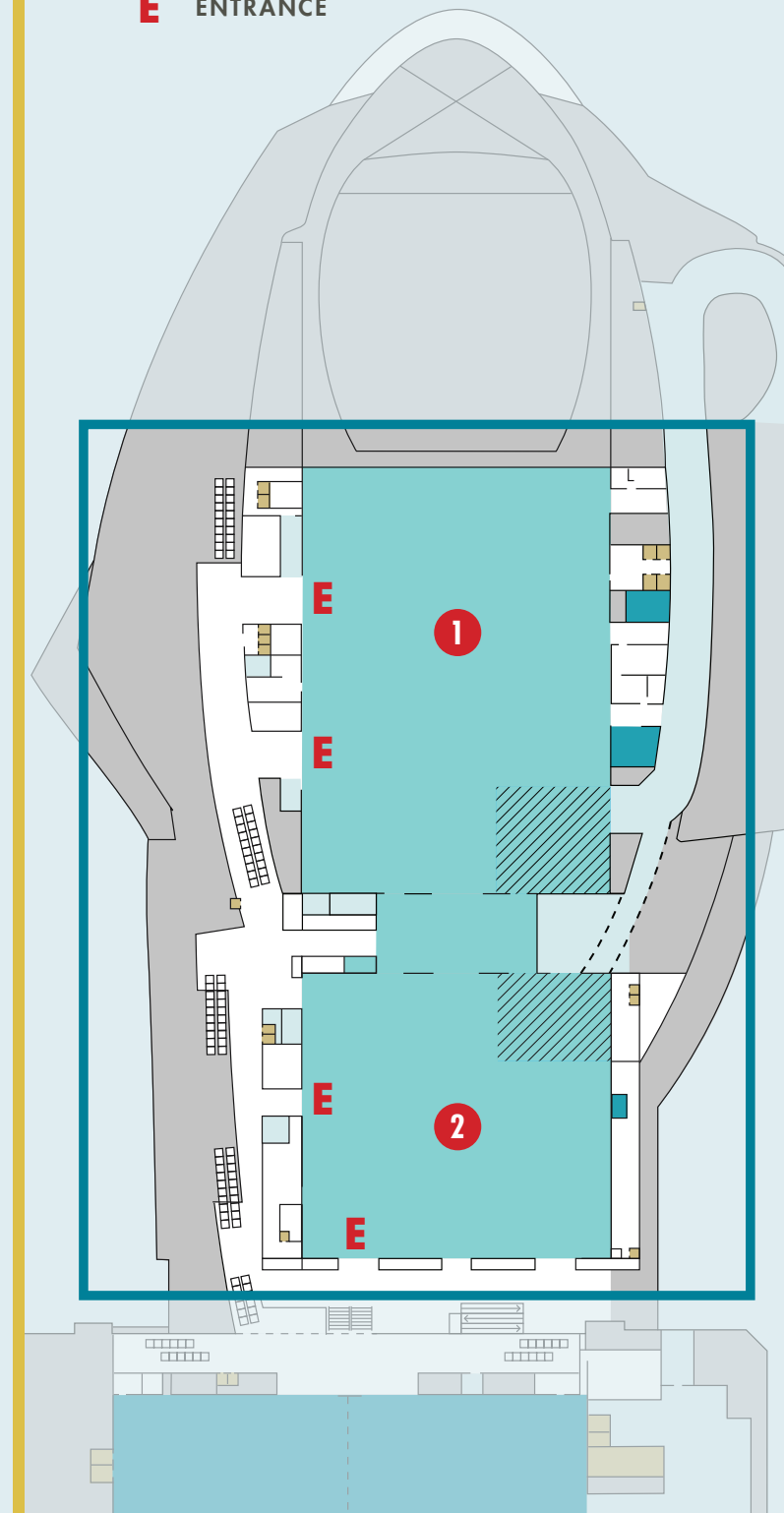
L3

- 1 MEMBERS ONLY SESSION GRAND HALL
- E ENTRANCE



L5

- 1 MAIN PLATFORM SESSION AND WORKSHOPS HALL 5BC
- 2 REGISTRATION AREA AND CONNEXION ZONE HALL 5E
- E ENTRANCE



HOTELS

- 1 Island Shangri-La
- 2 Conrad Hong Kong
- 3 The Upper House
- 4 JW Marriott Hotel Hong Kong
- 5 OZO Wesley Hong Kong
- 6 Empire Hotel Hong Kong Wan Chai
- 7 Metropark Hotel Wanchai Hong Kong
- 8 The Burlington Hotel
- 9 Wharney Guang Dong Hotel Hong Kong
- 10 Brighton Hotel Hong Kong
- 11 Gloucester Luk Kwok Hong Kong
- 12 The Harbourview
- 13 Grand Hyatt Hong Kong
- 14 Renaissance Harbour View Hotel Hong Kong
- 15 The Fleming Hong Kong
- 16 V Wanchai Hotel
- 17 Novotel Century Hong Kong
- 18 V Wanchai 2 Hotel
- 19 iClub Wan Chai Hotel
- 20 Hong Kong Kings Hotel
- 21 Walden Hotel
- 22 Wifi Boutique Hotel
- 23 Mira Moon
- 24 Charterhouse Causeway Bay Hong Kong
- 25 Hotel Bonaparte By Rhombus
- 26 South Pacific Hotel

CAR PARKS

- 1 Shui on Centre
- 2 Convention Plaza Carpark (Harbour Road)
- 3 Central Plaza
- 4 Eagle Harbour Public Carpark
- 5 China Resources Bldg Carpark
- 6 Sun Hung Kai Centre
- 7 Allied Kajima Bldg
- 8 AXA Centre
- 9 O.T.B Bldg
- 10 The Sun's Group Centre
- 11 Sunshine Bldg
- 12 China Online Centre
- 13 Kwan Chart Tower
- 14 Siu On Centre
- 15 Yue Xiu Bldg
- 16 China Overseas Bldg
- 17 Bank of East Asia Harbour View Centre
- 18 East Town Bldg
- 19 Asia Orient Tower
- 20 Hong Kong Convention and Exhibition Centre Carpark



一般訊息

出席

百萬圓桌體驗會議對所有百萬圓桌會員和非會員開放，只要對百萬圓桌所分享的知識和技巧有興趣的人都可報名參加。配偶、家庭成員或業務夥伴只需付相應的報名費便可出席。所有與會者必須在2016年1月28日至年齡滿18歲。出席所有活動必須出示正式的2016百萬圓桌體驗大會吊牌。請注意：如果百萬圓桌體驗大會的與會者被發現有違反《行為準則》的情況，將被取消出席會議的資格，沒收吊牌。有關進一步的處理辦法，由百萬圓桌執行委員會視情況輕重來決定。

姓名吊牌

參加所有百萬圓桌體驗活動時必須出示正式的百萬圓桌體驗姓名吊牌。如果需要更換吊牌，必須提供個人身份證件，並繳納730美元的更換費，方可獲得新的吊牌。吊牌更換在位於HKCEC Hall 5E登記櫃檯辦理。

守時與重新入場

除了主場會議之外，座位安排依據「先到先得」的原則。考慮到其他與會者，請不要占座位。請務必在活動開始前10分鐘到達並入座，以免影響講師和其他與會者。如果在會議過程中需要中途離場，請務必在出入時考慮到其他人。此外，如果您到達會場的時間太晚，會議已經開始，不允許您入內時，請對百萬圓桌工作人員以及PGA交通專責小組志工表示尊重。

電子設備

所有講座嚴禁錄音、錄影或拍照。為避免干擾演講者和其他與會者，請務必在會議中確保所有移動電話和其他電子設備處於關閉或靜音狀態。在會議進行中，接聽電話是不禮貌的行為。感謝您遵守這項禮儀。

急救/緊急協助

如需任何醫療協助，請聯絡百萬圓桌員工、會展中心或飯店工作人員。

同步翻譯

同步翻譯服務需要提前登記和付費。2016年百萬圓桌體驗暨全球大會的官方語言是英語。所有主場會議、研討會、會員專屬活動都提供同步翻譯，條件是需要同一種語言服務的與會者人數必須達到100人並且支付翻譯服務費，提供服務的語言種類如下：

- 印尼語
- 韓語
- 越南語
- 粵語
- 華語
- 日語
- 泰語

只有事先登記此項服務並繳納25美元翻譯服務費的與會者才可領取翻譯耳機。登記這項服務的與會者可以在大會資料包裡找到一張證明翻譯服務需求以及已經支付費用的憑證。在領取翻譯耳機時，請務必出示這張憑證，領取耳機的地點是HKCEC 5E靠近登記處的翻譯服務櫃檯。會議結束後，耳機不需要返還。翻譯服務由Conference Systems Inc. (CSI)公司提供。服務台櫃的開放時段如下：

星期四，2016年1月28日 / 0900 – 1730
星期五，2016年1月29日 / 0800 – 1730
星期六，2016年1月30日 / 0800 – 1200

如果與會者在2015年10月31日前沒有登記同步翻譯需求並支付服務費，百萬圓桌無法保證現場有充足的耳機提供。

出於對與會者的禮貌，並確保所有與會者都能清楚地聽到與會者的演講，請把耳機帶著戴在耳朵上，不要掛在脖子上，以便把背景噪音降到最低。

講義

為保護我們的環境出一份力，百萬圓桌倡導減少會議中紙張的使用量。敬請訪問 mdrt.org/2016experience，下載電子講義。

主場會議(MAIN PLATFORM)

百万圆桌体验的主场会议将在HKCEC Hall 5BC举行。入场需出示百万圆桌体验会议的姓名吊牌，座位采用先到先得。会议开始前30分钟可以入场。为所有参加者着想，请勿预先占座。主场会议中严禁饮食、抽烟、使用手机、拍照、录音或录影。请将电子设备设置为静音或关闭。为礼貌起见，请勿在演讲嘉宾演讲期间使用手机。

交流區(CONNEXION ZONE®)

一場生動、充滿活力的互動性會議體驗在ConneXion Zone（交流區）等待著您。在溫馨的氛圍下，近距離與百萬圓桌會員和演講嘉賓互動，對銷售方法、經營管理技巧等有更深入的瞭解。還可以瞭解MDRT.org網站科技中心(Technology Center)為會員提供哪些大量的資訊。屆時，主場會議演講嘉賓將在這裡進行問答單元，分享他們對各自專長領域的更多寶貴見解。ConneXion Zone（交流區）提供擴音耳機租借。會議資料包中都有租借卡，持這張卡片可以在ConneXion Zone（交流區）借一副耳機。沒有返回耳機的與會者必須支付500美元。

百萬圓桌商店(MDRT STORE)

百萬圓桌的電子商務網站網羅了我們所有的精美商品。歡迎蒞臨百萬圓桌商店展臺，與會者將有機會購買百萬圓桌資源。百萬圓桌商店展臺位於HKCEC Hall 5E，或者直接訪問百萬圓桌網路商店：mdrtstore.org，瀏覽百萬圓桌精美的徽章和專業資源。

百萬圓桌基金會(MDRT FOUNDATION)

百萬圓桌基金會是百萬圓桌協會(Million Dollar Round Table, MDRT)的慈善分支機構。自1959年以來，在百萬圓桌會員和行業夥伴的慷慨支持下，百萬圓桌基金會已經為亞洲和全世界百萬圓桌會員所支持的慈善團體、NGO捐款達3,900多萬美元。歡迎訪問位於HKCEC Hall 5E的百萬圓桌基金會櫃檯或者網站mdrtfoundation.org，對這項有意義的會員福利瞭解更多。

會員訊息諮詢

- 我如何申請成為百萬圓桌會員？
- 我們國家的入會要求是什麼？
- 會費是多少？
- 成為會員可以享有哪些福利？
- 在我們公司如何向業務員宣傳百萬圓桌？

歡迎前往位於HKCEC Hall 5E的百萬圓桌會員訊息櫃檯諮詢，所有與百萬圓桌會員資格相關的問題都將在這裡得到解答。

自1927年以來，美國百萬圓桌協會(Million Dollar Round Table, MDRT)為世界各地的會員提供各種寶貴資源，幫助他們在金融服務行業實現終身成就。

成為百萬圓桌會員並不是一個一次性的目標，百萬圓桌不斷提高的入會業績要求以及超級會員(Court of the Table)和頂尖會員(Top of the Table)資格標準，都再次強調了設定與實現遠大目標的重要性。百萬圓桌提供各種有形和無形的資源，面對面交流和互動的機會，以及隨時隨地學習其他會員用來提高工作效率、建立業務和探索成功新策略的方法和技巧。

在您離開百萬圓桌體驗暨全球大會前，請一定要去會員訊息櫃檯多瞭解一些有關百萬圓桌會員的訊息。

加入PGA志工

加入志工是成為百萬圓桌會員參與的最有價值的活動之一。成為PGA志工可以豐富會議的經歷，與行業同仁互動，還可以結交新朋友。PGA志工在百萬圓桌體驗大會期間主要負責接待與會者、檢查姓名吊牌、指引方向，以及協助其他重要工作。

志工說明會

PGA志工必須在2016年1月28日（星期四）早上8:00前往HKCEC的N201A室參加說明會。如想成為加入PGA志工，請前往HKCEC Hall 5E百萬圓桌櫃檯現場登記。

禁止招募

在會議或相關活動期間，嚴禁企業招募或試圖招募其他公司的人員或業務員。不遵守此項要求的個人或公司將會被勒令離開會場。

午餐選擇

香港會議展覽中心（HKCEC）僅限其內部設施提供的食品和飲料。不容許任何外帶食品或飲料。HKCEC內有食品購買區，另外周邊也有多個步行範圍之內的食物購買區。

百萬圓桌感謝我們的贊助夥伴

特別感謝

(鉑金贊助公司)



百萬圓桌由衷感謝：

- 企業贊助夥伴的慷慨支持
- 所有演講嘉賓的努力和時間
- 所有貴賓的大駕光臨
- 我們志工團隊的熱情與善心
- 世界各地的百萬圓桌會員擁護百萬圓桌精神
- 所有出席和分享百萬圓桌體驗盛會的人
- 我們熱情的主辦地香港

主辦地委員會

Alessandro M. Forte, Dip PFS, 分會長
Tse Lap Yee Stanley, 主席
Ng Chi Lap
Li Chung Man Kevin

節目開發委員會

Alessandro M. Forte, Dip PFS, 分會長
Alessandro M. Forte, Dip PFS, 主席
Mohamad Manmohan Abdullah, ChFC, CLU
Terence Chan Mou Hon
Beverley Carlyon, FChFP, CFP
Brad Isaac, ADFS

計劃綜合統籌(PGA)委員會

Alessandro M. Forte, Dip PFS, 分會長
Pecky Wong So Ping, FChFP, MBA, 主席
Subrata Saha
Chan Sui Ling Shirby

MEDIA PARTNERS



SUPPORTED BY



百萬圓桌使命與宗旨

百萬圓桌的使命是成為以會員為導向、有價值的、國際領先的人際網絡，為全球最優秀的保險和投資理財專業人士和顧問服務，支持他們在服務客戶時有卓越的表現，保持最高標準的道德、知識、服務以及產能。

倫理綱領

百萬圓桌會員應時刻牢記，完全遵守與奉行《倫理綱領》，有助於推廣會員和行為標準的最高要求。這些標準都將有利於公眾以及保險和理財服務行業。

1. 始終將客戶的最高利益放在您的直接或間接利益之上。
2. 保持最高標準的專業能力，努力保持和提高專業知識、技巧和能力，從而為客戶提供最佳建議。
3. 對與客戶事務有關的所有商業和個人資訊嚴格保密，絕不公開。
4. 充分披露所有必要的事實，以便客戶做出明智的決策。
5. 保持個人操守，有利於維護保險和金融服務行業與百萬圓桌的形象。
6. 確定保險或金融產品的更換必須有利於客戶的利益。
7. 堅持遵守所在轄區內的所有法律法規條文。

百萬圓桌體驗大會行為準則

所有參加百萬圓桌體驗暨全球大會的與會者必須遵守以下行為準則：

1. 百萬圓桌體驗大會期間，只有報名的與會者方可出席百萬圓桌的儀式和活動。
2. 如需獲得百萬圓桌體驗大會資料，必須在會議官方指定的登記台進行登記。

3. 禁止將吊牌轉讓他人以參加任何百萬圓桌體驗大會的活動。
4. 除展商依據所簽署的展商協議或具有經過百萬圓桌執行委員會書面許可之外，任何人不得對任何產品或服務進行宣傳。
5. 擅自向他人提供百萬圓桌會員名單可能會毀壞其與百萬圓桌的關係。《百萬圓桌會員名錄》不得用作任何商業或其它用途，未經百萬圓桌的書面許可，不得進行複製。
6. 會議期間，禁止招聘或試圖招聘其它公司的工作人員或業務員。
7. 禁止對百萬圓桌體驗大會上的任何講座進行錄音、錄影或拍照。
8. 任何個人如果未經付款，擅自取用百萬圓桌商店內出售的商品，將被要求交出吊牌，並不得參加大會其餘活動。該人及其行為將酌情上報百萬圓桌道德委員會，以便進一步做處理。會員應接受並遵守道德準則以及執行委員會為出席此類會議所規定和公佈的行為守則。會員應在所有此類會議中遵守這些守則，包括百萬圓桌官方會議期間的各類正式和非正式活動。

請注意：如果百萬圓桌體驗大會的與會者被發現有違反《行為準則》的情況，將被取消出席會議的資格，沒收吊牌。有關進一步的處理辦法，由百萬圓桌執行委員會視情況輕重來決定。

反騷擾政策

百萬圓桌致力於為參加所有百萬圓桌活動上為所有員工、會員和嘉賓營造良好的環境。確保每一位員工、會員和嘉賓都能得到尊重，不會因性別、種族、膚色、宗教、國籍、血統、身心障礙、年紀、性取向、婚姻狀況、退伍軍人身份、兵役情況、基因資料，以及其他任何受到相關法律保護的特徵而受到任何形式的騷擾，一直都是百萬圓桌的政策。騷擾包括根據上述特點營造充滿敵意、恐嚇或具有攻擊性環境的行為。嚴禁並且絕對不允許發生員工、會員或嘉賓受到騷擾的情況。如果有人違反這些規定，將立即採取補救措施，包括：立即勒令離場、終止雇用關係，或終止會員資格。

同意使用照片

登記與出席百萬圓桌會議或其他活動，則表示同意百萬圓桌或獲得使用的許可者（現在和以後）能夠在此類活動的照片、錄影帶、電子製品和錄音中使用和傳播登記者或出席者的圖片或聲音。

免責聲明

出席本次會議，您承認參與會議和所有相關活動都是出於自願，非強制的，並且參與任何這些活動需要自行承擔風險。您同意包含在報名費中的任何活動或人若因任何傷害產生索賠、成本或費用，而不對百萬圓桌追究任何責任。

請注意：為了確保與會者的安全，會議室中任何無人看管的個人物品都將被保安沒收。此外，也不得在任何會議室擺放行李。對於您的理解與配合深表感謝。

全新的MDRT商店

擁有非凡的工具
幫助您專注卓越。

專注成功

專注成就

專注未來

影視俱樂部

徽章收藏

教育



嘗試我們全新
改良過的購物體驗。

今天就來流覽 mdrtstore.org



隆重推出

最開心的 膳食



Food Angel provides more than 6,000 nutritious meals every day for people in need throughout Hong Kong.

香港每天浪費掉的食物大約有三千六百多噸。非盈利機構“惜食堂”回收剩餘食物，並煮成健康美食物送給香港年長或有需要的人們。

MDRT基金會 (MDRT Foundation) 作為一家慈善組織，我們自豪地與“惜食堂”聯手，帶著喜悅與愛心為香港人民製作美食。請前往位於5E大廳的MDRT基金會櫃檯，瞭解MDRT會員如何回饋本地與全球。MDRTFOUNDATION.ORG



Million Dollar Round Table
325 West Touhy Avenue
Park Ridge, IL 60068 USA
電話：+1 847.692.6378
傳真：+1 847.518.8921
電子郵件：info@mdrt.org

www.mdr.org

MDRT亞太辦公室
asiapacific@mdrt.org

MDRT中國辦公室
china@mdrt.org

MDRT印度服務台
MDRTIndia@mci-group.com



MDRT

The Premier
Association of Financial
Professionals®

